

EG Konformitätserklärung 2016 

Der Hersteller: Derby Cycle Werke GmbH
Siemensstraße 1 – 3
49661 Cloppenburg, Deutschland
Telefon +49 (0) 44 71 / 9 66-111

erklärt hiermit, dass folgende Produkte

Produktbezeichnung: **Focus Impulse 11AH; 11,6AH; 14,5AH; 17AH**
Typenbezeichnung: 623511000-799, 623513000-299

Produktbezeichnung: **Focus Xion 11AH; 14,5AH**
Typenbezeichnung: 623510000-999, 623513300-499

Produktbezeichnung: **Focus Bosch**
Typenbezeichnung: 623512000-799, 623513500-699

Baujahr: 2016

allen einschlägigen Bestimmungen der **Richtlinie Maschinen (2006/42/EG)** entsprechen.

Die Maschinen entsprechen weiterhin allen Bestimmungen der **Richtlinie 2014/30/EU (Richtlinie über die elektromagnetische Verträglichkeit)**.

Folgende Normen wurden angewandt:

EN 15194 Fahrräder – Elektromotorisch unterstützte Räder
– EPAC Fahrräder;

ISO 4210-2 Fahrräder - Sicherheitstechnische
Anforderungen an Fahrräder

Technische Unterlagen bei: Derby Cycle Werke GmbH
Siemensstraße 1 - 3
49661 Cloppenburg, Deutschland

Cloppenburg, 10.02.2016



Olaf Heinen
Geschäftsführer/CFO



Holger Pries
Leiter Technologiemanagement

Art.-Nr. 1973K0416501

EC Declaration of Conformity 2016 

The manufacturer: Derby Cycle Werke GmbH
Siemensstraße 1 – 3
49661 Cloppenburg, Germany
Telephone +49 (0) 44 71 / 9 66-0

hereby declares that the following products

Product description: **Focus Impulse 11AH; 11,6AH; 14,5AH; 17AH**
Model designation: 623511000-799, 623513000-299

Product description: **Focus Xion 11AH; 14,5AH**
Model designation: 623510000-999, 623513300-499

Product description: **Focus Bosch**
Model designation: 623512000-799, 623513500-699

Year of manufacture: 2016

comply with all of the relevant requirements of the **machinery directive (2006/42/EC)**.

Furthermore, the machines comply with all of the requirements of the **directive 2014/30/EU (directive on electromagnetic compatibility)**.

The following standards have been applied:

EN 15194 Cycles. Electrically power assisted cycles. EPAC bicycles;

ISO 4210-2 Cycles - Safety requirements for bicycles

Technical Documentation filed at: Derby Cycle Werke GmbH
Siemensstraße 1 - 3
49661 Cloppenburg, Germany

Cloppenburg, 10.02.2016



Olaf Heinen
Managing Director/CFO



Holger Pries
Head of Technologymanagement

EG-conformiteitsverklaring 2016 CE

De fabrikant: Derby Cycle Werke GmbH
Siemensstraße 1 – 3
49661 Cloppenburg, Duitsland
Telephone +49 (0) 44 71 / 9 66-0

verklaart bij dezen dat de volgende producten

Productomschrijving: Focus Impulse 11AH; 11,6AH; 14,5AH; 17AH
Typeomschrijving: 623511000-799, 623513000-299

Productomschrijving: Focus Xion 11AH; 14,5AH
Typeomschrijving: 623510000-999, 623513300-499

Productomschrijving: Focus Bosch
Typeomschrijving: 623512000-799, 623513500-699

Bouwjaar: 2016

voldoen aan alle betreffende bepalingen van de **machinerichtlijn (2006/42/EC)**.

De machines blijven voldoen aan alle bepalingen van de **richtlijn 2014/30/EU (richtlijn betreffende elektromagnetische compatibiliteit)**.

De volgende normen zijn van toepassing:

EN 15194 Fietsen – Elektrisch ondersteunde fietsen – EPAC-fietsen;

ISO 4210-2 Rijwielen - Veiligheidseisen voor fietsen

Technische documentatie via: Derby Cycle Werke GmbH
Siemensstraße 1 - 3
49661 Cloppenburg, Duitsland

Cloppenburg, 10.02.2016

Olaf Heinen
Managing Director/CFO

Holger Pries
Hoofd Technologie Management

Déclaration de conformité CE 2016 

Le fabricant: Derby Cycle Werke GmbH
Siemensstraße 1-3
49661 Cloppenburg, Allemagne
Téléphone +49 (0) 44 71 / 9 66-0

déclare, par la présente, que les produits suivants

Désignation du produit: Focus Impulse 11AH; 11,6AH; 14,5AH; 17AH
Désignation des types: 623511000-799, 623513000-299

Désignation du produit: Focus Xion 11AH; 14,5AH
Désignation des types: 623510000-999, 623513300-499

Désignation du produit: Focus Bosch
Désignation des types: 623512000-799, 623513500-699

Année de construction: 2016

satisfont à l'ensemble des dispositions pertinentes de la **directive machine (2006/42/EC)**.

Les machines continuent de se conformer à toutes les dispositions de la **directive 2014/30/EU (directive sur la compatibilité électromagnétique)**.

Les normes suivantes ont été appliquées:

EN 15194 Cycles – Cycles à assistance électrique –
Bicyclettes EPAC;

ISO 4210-2 Cycles - Exigences de sécurité des bicyclette

Documents techniques chez: Derby Cycle Werke GmbH
Siemensstraße 1-3
49661 Cloppenburg, Allemagne

Cloppenburg, 10.02.2016



Olaf Heinen
Directeur Général/CFO



Holger Pries
Directeur Technologie Management

Declaración de conformidad CE 2016 

El fabricante: Derby Cycle Werke GmbH
Siemensstraße 1 – 3
49661 Cloppenburg, Alemania
Teléfono +49 (0) 44 71 / 9 66-0

declara por la presente que el siguiente producto

Denominación: Focus Impulse 11AH; 11,6AH; 14,5AH; 17AH
Tipo: 623511000-799, 623513000-299

Denominación: Focus Xion 11AH; 14,5AH
Tipo: 623510000-999, 623513300-499

Denominación: Focus Bosch
Tipo: 623512000-799, 623513500-699

Año de fabricación: 2016

cumple todas las disposiciones pertinentes de la **directiva de máquinas (2006/42/EC)**.

Las máquinas siguen cumpliendo con todas las disposiciones de la **directiva 2014/30/EU (directiva sobre compatibilidad electromagnética)**.

Se aplicaron las siguientes normas:

EN 15194 Bicicletas – Ciclos propulsados con asistencia eléctrica – Bicicletas EPAC

ISO 4210-2 Ciclos. Requisitos de seguridad para bicicletas

Documentación Técnica: Derby Cycle Werke GmbH
Siemensstraße 1 –3
49661 Cloppenburg, Alemania

Cloppenburg, 10.02.2016



Olaf Heinen
Director Gerentede/CFO



Holger Pries
Director de Gestión de la Tecnología

Dichiarazione di conformità CE 2016 

Il costruttore: Derby Cycle Werke GmbH
Siemensstraße 1-3
49661 Cloppenburg, Germania
Telefono +49 (0) 44 71 / 9 66-0

dichiara che il prodotto di seguito indicato

Denominaz. prodotto: Focus Impulse 11AH; 11,6AH; 14,5AH; 17AH
Tipo: 623511000-799, 623513000-299

Denominaz. prodotto: Focus Xion 11AH; 14,5AH
Tipo: 623510000-999, 623513300-499

Denominaz. prodotto: Focus Bosch
Tipo: 623512000-799, 623513500-699

Anno di fabbricazione: 2016

è conforme a tutte le disposizioni pertinenti della **direttiva macchine (2006/42/EC)**.

Le macchine continuano a rispettare tutte le disposizioni della **direttiva 2014/30/EU (direttiva sulla compatibilità elettromagnetica)**.

Sono state applicate le seguenti norme:

EN 15194 Biciclette – Biciclette elettriche a pedalata assistita – Biciclette EPAC;

ISO 4210-2 Cicli - Requisiti di sicurezza per biciclette

Documentazione tecnica presso: Derby Cycle Werke GmbH
Siemensstraße 1 – 3
49661 Cloppenburg, Germania

Cloppenburg, 10.02.2016



Olaf Heinen
Amministratore Delegato/CFO



Holger Pries
Responsabile del Management Technology